Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2025/1132

5.6.2025

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2025/1132

zo 3. júna 2025,

ktorým sa menia vykonávacie nariadenia (EÚ) 2020/761 a (EÚ) 2020/1988, pokiaľ ide o colné kvóty na výrobky s pôvodom na Ukrajine v roku 2025

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ([1]), a najmä na jeho článok 187,

keďže:

(1) Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2020/761 ([2]) sa stanovujú pravidlá správy dovozných a vývozných colných kvót pre poľnohospodárske výrobky prostredníctvom systému dovozných a vývozných licencií.

(2) Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2020/1988 ([3]) sa stanovujú pravidlá správy dovozných colných kvót na základe časového poradia prijatia colných vyhlásení (zásada „kto prv príde, ten prv berie“).

(3) Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1392 ([4]) sa stanovujú dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie na ukrajinské výrobky. Uvedeným nariadením sa do 5. júna 2025 pozastavujú všetky colné kvóty stanovené v rámci prílohy I-A k Dohode o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej ([5]) (ďalej len „dohoda o pridružení“). Po tomto dátume sa má obchod medzi Úniou a Ukrajinou vrátiť k pravidlám stanoveným v dohode o pridružení.

(4) Keďže colné kvóty sú podľa dohody o pridružení stanovené na celý kalendárny rok a dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu podľa nariadenia (EÚ) 2024/1392 sa prestanú uplatňovať 5. júna 2025, štandardne sa uplatní bod 5 dodatku C k prílohe I-A ku kapitole 1 hlavy IV dohody o pridružení a colné kvóty sa pomerne rozdelia na zvyšok kalendárneho roka. Mali by sa objasniť pomerné množstvá vypočítané na základe celých kalendárnych mesiacov pozastavených colných kvót, ktoré sa majú opätovne zaviesť na rok 2025.

([1]) Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj.

([2]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/761 zo 17. decembra 2019, ktorým sa stanovujú pravidlá uplatňovania nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1306/2013, (EÚ) č. 1308/2013 a (EÚ) č. 510/2014, pokiaľ ide o systém správy colných kvót na základe licencií (Ú. v. EÚ L 185, 12.6.2020, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/761/oj).

([3]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/1988 z 11. novembra 2020, ktorým sa stanovujú pravidlá uplatňovania nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 a (EÚ) č. 510/2014, pokiaľ ide o správu dovozných colných kvót v súlade so zásadou „kto prv príde, ten prv berie“ (Ú. v. EÚ L 422, 14.12.2020, s. 4, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/1988/oj).

([4]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1392 zo 14. mája 2024 o dočasných opatreniach na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej (Ú. v. EÚ L, 2024/1392, 29.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1392/oj).

([5]) Ú. v. EÚ L 161, 29.5.2014, s. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2014/295/oj.

(5) S cieľom zabezpečiť, aby nedošlo k narušeniu možnosti využívať kvóty, by sa colné kvóty s poradovými číslami 09.4306, 09.4307, 09.4308, 09.4270, 09.4600, 09.4601, 09.4602, 09.4271, 09.4272, 09.4275, 09.4276, 09.4273 a 09.4274 spravované prostredníctvom licencií v súlade s vykonávacím nariadením (EÚ) 2020/761 mali spravovať na základe časového poradia podľa dátumu prijatia colných vyhlásení na prepustenie do voľného obehu v súlade s pravidlami správy colných kvót stanovenými vo vykonávacom nariadení Komisie (EÚ) 2015/2447 ([6]) na obdobie od 6. júna 2025 do 31. decembra 2025. Niektoré pravidlá správy týchto colných kvót, ako napríklad čiastkové obdobia platnosti colných kvót, by sa mali zachovať.

(6) Pokiaľ ide o colné kvóty v sektore vajec zavedené týmto nariadením do vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2020/1988, mali by sa zaviesť koeficienty prepočtu podľa výťažnosti.

(7) Nariadenie (EÚ) 2024/1392 sa uplatňuje do 5. júna 2025. S cieľom zabezpečiť účinné riadenie a včasné uplatňovanie opatrení stanovených v tomto nariadení by toto nariadenie malo nadobudnúť účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení a malo by sa uplatňovať od 6. júna 2025.

(8) Vykonávacie nariadenia (EÚ) 2020/761 a (EÚ) 2020/1988 by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(9) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Zmeny vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2020/761

Prílohy II, VIII, IX, X, XI a XII k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761 sa menia v súlade s prílohou I k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Zmeny vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2020/1988

Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2020/1988 sa mení takto:

1. Príloha I sa mení v súlade s prílohou II k tomuto nariadeniu.

2. Text uvedený v prílohe III k tomuto nariadeniu sa dopĺňa ako príloha VI.

([6]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/2447 z 24. novembra 2015, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá vykonávania určitých ustanovení nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 343, 29.12.2015, s. 558, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2015/2447/oj).

Článok 3

Nadobudnutie účinnosti a uplatňovanie

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 6. júna 2025.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 3. júna 2025

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA I

V prílohách II, VIII, IX, X, XI a XII k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761

sa v tabuľkách týkajúcich sa colných kvót s poradovými číslami 09.4306, 09.4307, 09.4308, 09.4270, 09.4600, 09.4601, 09.4602, 09.4271, 09.4272, 09.4275, 09.4276, 09.4273 a 09.4274 rámček „Obdobie platnosti colnej kvóty“ nahrádza takto:

„Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 1. januára do 31. decembra S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, keď sa táto colná kvóta spravuje v súlade s vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2020/1988.“

PRÍLOHA II

Príloha I k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/1988 sa mení takto:

a) V oddiele pod nadpisom „Colné kvóty v sektore obilnín“ sa dopĺňajú tieto tabuľky týkajúce sa colných kvót s poradovými číslami 09.6734, 09.6735 a 09.6736:

„Poradové číslo	**09.6734** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Dohoda o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, uzavretá rozhodnutím Rady 2014/668/EÚ (ďalej len ‚dohoda‘)
Opis výrobku a číselné znaky KN	Špalda, pšenica letná a súraž, iná ako na siatie Múka z pšenice letnej a zo špaldy, múka zo súraže Múka z obilnín iných než z pšenice, zo súraže, z raže, kukurice, jačmeňa, ovsa, ryže Krúpy a krupica z pšenice letnej a zo špaldy Pelety z pšenice 1001 99 (00), 1101 00 (15-90), 1102 90 (90), 1103 11 (90), 1103 20 (60)
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 1 000 000 000 kg
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Neuplatňuje sa
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa

Poradové číslo	**09.6735** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Dohoda o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, uzavretá rozhodnutím Rady 2014/668/EÚ (ďalej len ‚dohoda‘)
Opis výrobku a číselné znaky KN	Jačmeň, iný ako na siatie Múka z jačmeňa Pelety z jačmeňa 1003 90 (00), 1102 90 (10), ex 1103 20 (25)

Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 350 000 000 kg
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Neuplatňuje sa
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa

Poradové číslo	**09.6736** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Dohoda o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, uzavretá rozhodnutím Rady 2014/668/EÚ (ďalej len ‚dohoda‘)
Opis výrobku a číselné znaky KN	Kukurica, iná ako na siatie Múka z kukurice Krúpy a krupica z kukurice Pelety z kukurice Spracované zrná kukurice 1005 90 (00), 1102 20 (10-90), 1103 13 (10-90), 1103 20 (40), 1104 23 (40-98)
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 650 000 000 kg
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Neuplatňuje sa
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa“;

b) V oddiele pod nadpisom „Colné kvóty v sektore hovädzieho a teľacieho mäsa“ sa dopĺňa táto tabuľka týkajúca sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6737:

„Poradové číslo	**09.6737** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie
Opis výrobku a číselné znaky KN	Mäso z hovädzích zvierat, čerstvé, chladené alebo mrazené 0201 10 00 0201 20 20 0201 20 30 0201 20 50 0201 20 90 0201 30 00 0202 10 00 0202 20 10 0202 20 30 0202 20 50 0202 20 90 0202 30 10 0202 30 50 0202 30 90
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 12 000 000 kg rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa

Osobitné podmienky	‚Mrazené mäso' je mäso, ktoré je zmrazené a pri vstupe na územie Únie má vnútornú teplotu –12 °C alebo menej.“;

c) V oddiele pod nadpisom „Colné kvóty mlieka a mliečnych výrobkov“ sa dopĺňajú tieto tabuľky týkajúce sa colných kvót s poradovými číslami 09.6738, 09.6739 a 09.6747:

„Poradové číslo	**09.6738** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí v mene Európskej únie Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej
Opis výrobku a číselné znaky KN	Mlieko a smotana, nie v prášku, granulách ani iných pevných formách; jogurt, neochutený ani neobsahujúci pridané ovocie, orechy alebo kakao; výrobky z fermentovaného alebo acidofilného mlieka, neochutené ani neobsahujúce pridané ovocie, orechy alebo kakao a nie v prášku, granulách ani iných pevných formách 0401, 0402 91, 0402 99, 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 10 19, 0403 10 31, 0403 10 33, 0403 10 39, 0403 90 51, 0403 90 53, 0403 90 59, 0403 90 61, 0403 90 63, 0403 90 69
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 10 000 000 kg
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Neuplatňuje sa
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa

Poradové číslo	**09.6739** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí v mene Európskej únie Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej

Opis výrobku a číselné znaky KN	Mlieko a smotana, v prášku, granulách alebo iných pevných formách; výrobky z fermentovaného alebo acidofilného mlieka, v prášku, granulách alebo iných pevných formách, neochutené ani neobsahujúce pridané ovocie, orechy alebo kakao; výrobky pozostávajúce z prírodných zložiek mlieka, inde nešpecifikované ani nezahrnuté 0402 10, 0402 21, 0402 29, 0403 90 11, 0403 90 13, 0403 90 19, 0403 90 31, 0403 90 33, 0403 90 39, 0404 90 21, 0404 90 23, 0404 90 29, 0404 90 81, 0404 90 83, 0404 90 89
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 5 000 000 kg
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Neuplatňuje sa
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa

Poradové číslo	**09.6747** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí v mene Európskej únie Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej
Opis výrobku a číselné znaky KN	Maslo a ostatné tuky a oleje pochádzajúce z mlieka; mliečne nátierky s obsahom tuku aspoň 75 hmotnostných %, ale nepresahujúcim 80 hmotnostných % 0405 10, 0405 20 90, 0405 90
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 3 000 000 kg
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Neuplatňuje sa
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR

Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa“;

d) V oddiele pod nadpisom „Colné kvóty v sektore bravčového mäsa“ sa dopĺňajú tieto tabuľky týkajúce sa colných kvót s poradovými číslami 09.6748 a 09.6749:

„Poradové číslo	**09.6748** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie
Opis výrobku a číselné znaky KN	Mäso z domácich ošípaných, čerstvé, chladené alebo mrazené 0203 11 10, 0203 12 11, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 13, 0203 19 15, 0203 19 55, 0203 19 59, 0203 21 10, 0203 22 11, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 13, 0203 29 15, 0203 29 55, 0203 29 59
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 20 000 000 kg (čistá hmotnosť) rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa

Poradové číslo	**09.6749** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025

Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie
Opis výrobku a číselné znaky KN	Mäso z domácich ošípaných, čerstvé, chladené alebo mrazené, s výnimkou stehien, chrbtov a vykostených kusov 0203 11 10, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 15, 0203 19 59, 0203 21 10, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 15, 0203 29 59
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 20 000 000 kg (čistá hmotnosť) rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa“;

e) V oddiele pod nadpisom „Colné kvóty v sektore vajec“ sa dopĺňajú tieto tabuľky týkajúce sa colných kvót s poradovými číslami 09.6755 a 09.6756:

„Poradové číslo	**09.6755** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie

Opis výrobku a číselné znaky KN	Hydinové vajcia v škrupine, čerstvé, konzervované alebo varené; vtáčie vajcia, bez škrupiny, a vaječné žĺtky, čerstvé, sušené, varené v pare alebo vo vode, tvarované, mrazené alebo inak konzervované, tiež obsahujúce pridaný cukor alebo ostatné sladidlá, vhodné na ľudskú konzumáciu; vaječné albumíny a mliečne albumíny, vhodné na ľudskú konzumáciu 0407 21 00, 0407 29 10, 0407 90 10, 0408 11 80, 0408 19 81, 0408 19 89, 0408 91 80, 0408 99 80, 3502 11 90, 3502 19 90, 3502 20 91, 3502 20 99
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 3 000 000 kg [vyjadrené v ekvivalente vajec v škrupine (koeficienty prepočtu podľa výťažnosti stanovenej v prílohe VI k tomuto nariadeniu)] rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Koeficienty prepočtu podľa výťažnosti stanovenej v prílohe VI k tomuto nariadeniu. Na účely tohto nariadenia sa hmotnosť mliečnych albumínov prevádza na ekvivalent vajec v škrupine podľa štandardnej výťažnosti 7,00 v prípade sušených mliečnych albumínov (číselný znak KN 3502 20 91) a 53,00 v prípade ostatných mliečnych albumínov (číselný znak KN 3502 20 99) v súlade s prílohou VI k tomuto nariadeniu.

Poradové číslo	**09.6756** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie

Opis výrobku a číselné znaky KN	Hydinové vajcia v škrupine, čerstvé, konzervované alebo varené; 0407 21 00, 0407 29 10, 0407 90 10
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 3 000 000 kg (vyjadrené v čistej hmotnosti) rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Koeficienty prepočtu podľa výťažnosti stanovenej v prílohe VI k tomuto nariadeniu.“;

f) V oddiele pod nadpisom „Colné kvóty v hydinového mäsa“ sa dopĺňajú tieto tabuľky týkajúce sa colných kvót s poradovými číslami 09.6757 a 09.6758:

„Poradové číslo	**09.6757** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie Rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/2145 z 5. decembra 2019 o uzavretí, v mene Únie, Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Ukrajinou, ktorou sa menia obchodné preferencie v prípade hydinového mäsa a prípravkov z hydinového mäsa stanovené v Dohode o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej

Opis výrobku a číselné znaky KN	Mäso a jedlé droby z hydiny, čerstvé, chladené alebo mrazené; ostatné pripravené alebo konzervované mäso z moriek a z hydiny druhu *Gallus domesticus* 0207 11 30, 0207 11 90, 0207 12, 0207 13 10, 0207 13 20, 0207 13 30, 0207 13 50, 0207 13 60, 0207 13 70, 0207 13 99, 0207 14 10, 0207 14 20, 0207 14 30, 0207 14 50, 0207 14 60, 0207 14 70, 0207 14 99, 0207 24 0207 25, 0207 26 10, 0207 26 20, 0207 26 30, 0207 26 50, 0207 26 60, 0207 26 70, 0207 26 80, 0207 26 99, 0207 27 10, 0207 27 20, 0207 27 30, 0207 27 50, 0207 27 60, 0207 27 70, 0207 27 80, 0207 27 99, 0207 41 30, 0207 41 80, 0207 42, 0207 44 10, 0207 44 21, 0207 44 31, 0207 44 41, 0207 44 51, 0207 44 61, 0207 44 71, 0207 44 81, 0207 44 99, 0207 45 10, 0207 45 21, 0207 45 31, 0207 45 41, 0207 45 51, 0207 45 61, 0207 45 81, 0207 45 99, 0207 51 10, 0207 51 90, 0207 52 90, 0207 54 10, 0207 54 21, 0207 54 31, 0207 54 41, 0207 54 51, 0207 54 61, 0207 54 71, 0207 54 81, 0207 54 99, 0207 55 10, 0207 55 21, 0207 55 31, 0207 55 41, 0207 55 51, 0207 55 61, 0207 55 81, 0207 55 99, 0207 60 05, 0207 60 10, ex 0207 60 21 (čerstvé alebo chladené polovičky alebo štvrtiny perličiek), 0207 60 31, 0207 60 41, 0207 60 51, 0207 60 61, 0207 60 81, 0207 60 99, 0210 99 39, 1602 31, 1602 32, 1602 39 21
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 zo 70 000 000 kg čistej hmotnosti rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa

Poradové číslo	**09.6758** Uplatniteľné len od 6. júna do 31. decembra 2025
Konkrétny právny základ	Rozhodnutie Rady (EÚ) 2017/1247 z 11. júla 2017 o uzavretí Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Ukrajinou na strane druhej, okrem ustanovení, ktoré sa týkajú zaobchádzania so štátnymi príslušníkmi tretích krajín, ktorí sú na území druhej strany legálne zamestnaní ako pracovníci, v mene Európskej únie

Opis výrobku a číselné znaky KN	Mäso a jedlé droby z hydiny, vcelku, mrazené 0207 12
Kódy TARIC	---
Pôvod	Ukrajina
Množstvo	7/12 z 20 000 000 kg (čistá hmotnosť) rozdelené takto: 4/7 množstva na čiastkové obdobie od 6. júna do 30. septembra a 3/7 množstva na čiastkové obdobie od 1. októbra do 31. decembra
Obdobie platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 31. decembra 2025
Čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Od 6. júna do 30. septembra Od 1. októbra do 31. decembra
Dôkaz o pôvode	V súlade s prílohami III a IV k dodatku I k Regionálnemu dohovoru o paneuro-stredomorských preferenčných pravidlách pôvodu v zmysle protokolu I k dohode
Clo v rámci kvóty	0 EUR
Zábezpeka sa zloží v súlade s článkom 2 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/1987	Neuplatňuje sa
Osobitné podmienky	Neuplatňuje sa“;

g) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6700 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 250 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 250 000 kg čistej hmotnosti“;

h) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6701 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	6 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 zo 6 000 000 kg čistej hmotnosti“;

i) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6702 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	500 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 500 000 kg čistej hmotnosti“;

j) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6703 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	4 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 zo 4 000 000 kg čistej hmotnosti“;

k) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6704 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	20 070 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 20 070 000 kg čistej hmotnosti“;

l) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6705 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	20 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 20 000 000 kg čistej hmotnosti“;

m) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6706 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 000 000 kg čistej hmotnosti“;

n) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6707 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	7 800 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 zo 7 800 000 kg čistej hmotnosti“;

o) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6708 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	7 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 zo 7 000 000 kg čistej hmotnosti“;

p) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6709 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	10 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 10 000 000 kg čistej hmotnosti“;

q) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6710 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 000 000 kg čistej hmotnosti“;

r) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6711 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	22 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 22 000 000 kg čistej hmotnosti“;

s) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6712 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	500 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 500 000 kg čistej hmotnosti“;

t) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6713 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	500 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 500 000 kg čistej hmotnosti“;

u) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6714 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	10 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 10 000 000 kg čistej hmotnosti“;

v) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6715 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	20 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 20 000 000 kg čistej hmotnosti“;

w) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6716 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 000 000 kg čistej hmotnosti“;

x) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6717 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	250 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 250 000 kg čistej hmotnosti“;

y) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6718 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	1 500 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 1 500 000 kg čistej hmotnosti“;

z) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6719 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	3 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 3 000 000 kg čistej hmotnosti“;

aa) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6720 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 000 000 kg čistej hmotnosti“;

bb) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6721 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	500 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 500 000 kg čistej hmotnosti“;

cc) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6722 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 000 000 kg čistej hmotnosti“;

dd) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6723 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	100 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 100 000 000 kg čistej hmotnosti“;

ee) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6724 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 500 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 500 000 kg čistej hmotnosti“;

ff) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6725 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	100 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 100 000 kg čistej hmotnosti“;

gg) V tabuľke týkajúcej sa colnej kvóty s poradovým číslom 09.6726 sa rámček „Množstvo“ nahrádza takto:

„Množstvo	2 000 000 kg čistej hmotnosti S výnimkou obdobia od 6. júna do 31. decembra 2025, v prípade ktorého sa má žiadať 7/12 z 2 000 000 kg čistej hmotnosti“.

PRÍLOHA III

„PRÍLOHA VI

Koeficienty prepočtu v sektore vajec uplatniteľné od 6. júna do 31. decembra 2025 pre colné kvóty otvorené v rámci Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Ukrajinou

KOEFICIENTY PREPOČTU A ZUŠĽACHTENÉ VÝROBKY PRE SEKTOR VAJEC

Dovezený tovar		Poradové číslo	Zušľachtené výrobky		Množstvo zušľachtených výrobkov na každých 100 kg dovezeného tovaru (kg) [1]
Číselný znak KN	Opis		Znak [2]	Opis	
0407 21 00 0407 29 10 0407 90 10	Vajcia v škrupine	1	ex 0408 99 80 ex 0511 99 85	a) Vajcia bez škrupín, tekuté alebo mrazené b) Škrupiny	86,00 12,00
		2	0408 19 81 ex 0408 19 89 ex 3502 19 90 ex 0511 99 85	a) Vaječné žĺtky, tekuté alebo mrazené b) Vaječný albumín, tekutý alebo mrazený c) Škrupiny	33,00 53,00 12,00
		3	0408 91 80 ex 0511 99 85	a) Vajcia bez škrupín, sušené b) Škrupiny	22,10 12,00
		4	0408 11 80 ex 3502 11 90 ex 0511 99 85	a) Vaječné žĺtky, sušené b) Vaječný albumín, sušený (v kryštalickej forme) c) Škrupiny	15,40 7,40 12,00
		5	0408 11 80 ex 3502 11 90 ex 0511 99 85	a) Vaječné žĺtky, sušené b) Vaječný albumín, sušený (v inej forme) c) Škrupiny	15,40 6,50 12,00
ex 0408 99 80	Vajcia bez škrupín, tekuté alebo mrazené	6	0408 91 80	Vajcia bez škrupín, sušené	25,70
0408 19 81 a ex 0408 19 89	Vaječné žĺtky, tekuté alebo mrazené	7	0408 11 80	Vaječné žĺtky, sušené	46,60

([1]) Straty sú vyčíslené odčítaním súčtu množstiev uvedených v tomto stĺpci od čísla 100.
([2]) Podpoložky v tomto stĺpci zodpovedajú podpoložkám v kombinovanej nomenklatúre.“